

Gruss@not



LES FESTÉJADES INSPIRENT LES ARTISTES

[DOSSIER]

Un tourisme labellisé de Qualité

Actualités

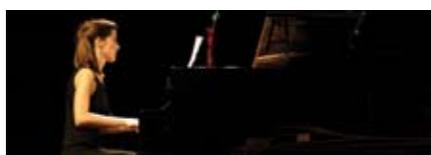


Festéjades 2011



Le week-end des enfants

La démocratie, l'Europe et la jeunesse à l'honneur à Gruissan



Rencontres musicales à Gruissan



Printemps des Poètes 2011



Nuit du Tourisme et Label Sud de France



Ça roule Avenue de Narbonne



Fontcaude : Maîtriser la prolifération du pin d'Alep



Tri sélectif



Course USEP



Défi junior de Rame traditionnelle



Jeux régionaux des lycéens



Rencontres autour de la BD

Agenda Sports

Agenda

Propreté

Sport et jeunesse

Culture

Cadre de vie Dossier

Photo de couverture :
Visuel réalisé par René Herpe
pour les Festéjades 2011

Directeur de publication :
Didier Codorniou

Rédacteurs en chef :
Daniel Nouvel, Henri Selig

Comité de rédaction :
Commission communication,
Jean-Michel Cros, Edith Delrieu, Nathalie Hélin,
Nicolas Vitosky, Hélène Garcia, Stéphane Povillon,
Cercle occitan de Gruissan, École de musique

Crédit photo :
Mairie de Gruissan, Société botanique, MJC,
Office de Tourisme

Conception, réalisation :
Advisio Communication • www.advisio-com.fr

Imprimerie :
Imprimerie De Bourg (Narbonne)

IMPRESSION SUR PAPIER RECYCLÉ



La vie est belle





Voire Maire
Didier Codorniou

Vice-président du Grand Narbonne
Vice-président de la Région Languedoc-Roussillon

édito

Madame, Mademoiselle, Monsieur,
Chers amis,

La qualité de vie reste notre credo avec la fin des travaux et la réouverture à la circulation de l'avenue de Narbonne.

C'est un investissement de 1 million d'euros porté par la Commune, le Grand Narbonne et le Conseil Général qui marque de belle façon l'entrée dans le village ancien avec plus de sécurité pour les piétons et les riverains, un grand confort de déplacement pour tous les usagers et une circulation plus silencieuse.

Le giratoire implanté devant le Palais des Congrès accueillera une ancre, don de la famille Andrieu et un « betou * » construit selon les plans de M. Bienchéri, dernier charpentier de marine de Gruissan.

Ce sont 2 symboles forts de la tradition marine de notre Cité.

Le Printemps nous rappelle le respect que nous devons à notre magnifique nature. La journée de l'Environnement s'inscrit dans nos bonnes pratiques et je vous invite à y participer le 15 mai prochain.

** Le Betou est une embarcation traditionnelle utilisée par les pêcheurs sur les étangs.*

Bonne lecture
votre mari
Didier Codorniou
G.C.

Groupes politiques

CONTINUONS TOUS ENSEMBLE POUR GRUISSAN

Le Conseil Municipal du 12 avril dernier a adopté à l'unanimité un vœu contre la fermeture de 26 classes dans le Département dont 1 à Gruissan.

Parents, enseignants et élus ont pris connaissance de ces fermetures par la Presse. Ce qui illustre la désinvolture du Gouvernement.

Après les centaines de milliers de postes supprimés dans toutes les administrations : Hôpital, Police, Poste, Justice, Enseignement... c'est un nouveau coup porté contre l'Égalité des Citoyens devant le Service Public. Même le Médiateur de la République regrette « les restrictions budgétaires se traduisant par un service public dégradé, plus complexe et moins accessible ».

A la demande de notre Maire, le Conseil a voté à l'unanimité la baisse des indemnités des élu(e)s en solidarité avec le contexte de crise économique et sociale. Le Compte Administratif 2010 a été voté à l'unanimité.

Les dépenses réelles de fonctionnement sont inférieures de 9,42% aux dépenses prévues ce qui marque le succès de notre politique de maîtrise des dépenses pour pallier à la réduction des recettes imposée par les Réformes de l'État. Les Recettes sont quasiment identiques à celles prévues.

Cette gestion saine et rigoureuse assure un excédent permettant l'autofinancement de nos dépenses d'investissement.

Nos choix financiers stratégiques sont respectés et les taux d'imposition 2011, votés à l'unanimité du Conseil, restent en dessous de la moyenne départementale et des communes comparables.

Le Conseil a adopté la Charte sur l'amélioration des conditions d'accessibilité des équipements publics dans la commune.

Roger LOPEZ, Adjoint au Maire délégué aux zones humides et activités traditionnelles

Président du Groupe Majoritaire

GRUISSAN RÉUNIE

Ce mois d'avril a été marqué par les rencontres autour de la BD réunissant les plus grands noms de cet art pour le plaisir des jeunes et des moins jeunes, qui ont été nombreux à venir découvrir les thèmes et les projections proposés pour cet événement exceptionnel, marquant le tempo de la saison estivale. La commission environnement s'est réunie afin de préparer un autre temps fort, « la journée de l'environnement » qui se déroulera le 15 Mai et comportera de nombreuses activités autour de trois étapes ; le nettoyage des sites naturels, une exposition au Palais des Congrès, et une sortie thématique autour de la botanique. Nous vous invitons à venir nombreux pour cette journée destinée à la protection de notre environnement.

Pierre JEAN, Conseiller municipal, président du Groupe Minoritaire

Mairie

Bd Victor Hugo - 11430 GRUISSAN

- **Accueil**
Tél. : 04 68 75 21 21 / Fax : 04 68 75 21 39
- **Elections / Etat civil**
Tél. : 04 68 75 21 24 / Fax : 04 68 75 21 39
- **Affaires civiles**
Tél. : 04 68 75 21 29 / Fax : 04 68 75 21 39
- **Marchés publics**
Tél. : 04 68 75 21 12 / Fax : 04 68 75 21 33
- **Culture / Sport / Vie associative**
Tél. : 04 68 75 21 15 / Fax : 04 68 75 21 33

Services techniques

- **Urbanisme**
Tél. : 04 68 75 21 22 / Fax : 04 68 75 07 96
urbanisme@ville-gruissan.fr
- **Ateliers municipaux**
Avenue des Ayguades de Pech Rouge
Tél. : 04 68 49 08 88 / Fax : 04 68 75 07 96
stechniques@ville-gruissan.fr

- **Déchetterie**
Route de Notre Dame des Auzils
Tél. : 04 68 75 14 87

- **Stade municipal**
Avenue des Noctambules
Tél. : 04 68 49 56 22 / Fax : 04 68 49 56 22

- **Halle aux sports**
Rue des Ecoles - Tél. : 04 68 49 27 90

Centre Communal d'Action Sociale

- **Direction**
Montée du Pech
Tél. : 04 68 75 21 00 / Fax : 04 68 75 21 09

- **Crèche municipale**
Chemin Françoise Dolto - Tél. : 04 68 49 53 33

- **Relais Assistentes Maternelles**
Quai Cap au Large - Tél. : 04 68 49 01 30

- **Foyer restaurant Lo Soleihias**
17 rue Jean de la Fontaine
Tél. : 04 68 75 21 34

- **Accueil Périscolaire - Garderie**
Tel : 04 68 75 21 07
centredeloisirs@ville-gruissan.fr

Médiathèque

Avenue Joseph Camp
Tél. : 04 68 75 21 30
mediatheque@ville-gruissan.fr

Ecole de Musique

1 rue Espert - Tél. : 04 68 49 55 02
ecoledemusique@ville-gruissan.fr

Police municipale

Rue René Gimie
Tél. : 04 68 75 21 25 / Fax : 04 68 75 21 37
pmunicipale@ville-gruissan.fr

Office de Tourisme ****

Bd Pech Maynaud
Tél. : 04 68 49 09 00

Direction générale : 04 68 75 21 60



www.ville-gruissan.fr

Service communication

Tél. : 04 68 75 21 20 / Fax : 04 68 75 21 39
lo.gruissanot@ville-gruissan.fr

Festéjades 2011

Un visuel, tout un art



La commission culture de la Ville et l'Office de Tourisme ont fait le choix cette année de lancer un concours de visuels pour la création de l'affiche des Festéjades 2011.

Bien entendu, tout en laissant liberté à l'artiste quant au choix de l'œuvre proposée, peinture, sculpture, photo, support graphique ... un cahier des charges bien précis était associé au concours afin que les participants respectent l'esprit de cette fête : Occitanie, patrimoine et ambiance festive.

Une dizaine de personnes s'est lancée dans l'aventure et les propositions ont été toutes très différentes dans l'interprétation, le choix des coloris et des supports utilisés.

Le jury a porté son choix sur le visuel peint proposé par René Herpe, que vous découvrez en illustration de cet article. Félicitations à René Herpe dont la toile sera reproduite sur les supports de promotion des Festéjades 2011 du 10 au 12 juin.

Info +

Exposition de tous les visuels proposés par les artistes du 13 au 24 juin - Hall de la Mairie.

Quand Port Gruissan devient « le monde des enfants »

C'est le Week-end Kid



Gruissan Ville Amie des Enfants a fait honneur à son label. L'Office de Tourisme en partenariat avec le Conseil Municipal des Enfants et le Conseil des Fêtes a concocté un programme avec lequel les petits moussaillons ont pris d'assaut la station.

Jeux géants de réflexion et de stratégie en bois, jeux d'adresse sur skate board, joutes plutôt gonflées, glissades, sauts sur des jeux gonflables, ateliers sculpture, maquillage, jeux vidéos... Les moussaillons ne savaient plus où donner de la tête. D'autant que Clarisse Weber, lors de sa prestation de magie au Palais des Congrès a éveillé leur curiosité et fait pétiller leurs yeux d'étonnement. La magie est un monde aux multiples secrets !

Quant au monde des papilles il n'a pas été oublié. Munis de leur carte, les enfants sont partis à la chasse au trésor. « Des trésors en chocolat », enfouis au pied du Château, et délivrés par les aînés gourmands d'histoires et d'anecdotes sur Gruissan.

Musique moussaillon ! Le Réveil Gruissanais et la batucada « Les Fouzil's » ont lancé la parade de Carnaval sur les quais du Port. Déguisés, maquillés et des souvenirs plein la tête, les enfants ont célébré en musique la fin de ce Week-end dédié « au monde des enfants ».



La Démocratie, l'Europe et la Jeunesse à l'honneur à Gruissan

Un projet européen porté par un partenariat enthousiaste*

Mercredi 13 avril, le Conseil des Jeunes de la ville de Gruissan a organisé à l'amphithéâtre du Palais des Congrès une présentation du bilan du projet européen « Parcours de jeunes vers la Démocratie » illustré dans une plaquette. Au cours de cette soirée, ils ont partagé avec le public leurs impressions et réflexions issues de ces dix sept mois de projet. Retour sur cette aventure enrichissante présentée par les jeunes :

De novembre 2008 à juillet 2009, préparation avec études et projections pédagogiques, logistiques et financières.

D'août 2009 à décembre 2010, mise en œuvre du projet dans chaque pays et rencontres au cours de séminaires dans chacun des pays.

Début 2011, diffusion des multiples productions accomplies par l'ensemble des jeunes reprises et mises en valeur dans la plaquette présentée le 13 avril dernier.

Partenaires, parents et intervenants se sont aussi exprimé afin de donner leur point de vue sur ce projet qui les a confortés dans l'idée que les voyages forment notre jeunesse. Pour les jeunes Gruissanais, l'heure est à l'organisation d'un nouveau périple...

• **Les partenaires : DG Éducation et Culture, Programme « Jeunesse en action » ; la Fédération Départementale des MJC de l'Aude, porteur du projet ; la Fédération Hongroise des Maisons Civiles ; la Ville de Gruissan et la MJC de Gruissan.**

Plaquette disponible sur www.frehun.com



Printemps des Poètes 2011

La lune, le soleil, les équinoxes

La commission culture de la Ville a la volonté d'adhérer au Printemps des poètes, une manifestation nationale entièrement dédiée à la poésie.

A Gruissan, le 19 mars, la Médiathèque a accueilli tous les amoureux des belles rimes.

Il est important de mettre la poésie à l'honneur car c'est souvent un art oublié du public. Une cinquantaine de personnes a partagé ce moment dédié aux élans de la pensée. Découverte d'abord par la présentation de la vie et de l'œuvre de deux poètes, Patrice de la Tour du Pin, par Léonard Starck, membre de la commission culture et Pierre Reverdy, poète narbonnais, à travers une présentation « théâtrale » en musique orchestrée par Hélène Nesty de l'association des Mille Poètes.

Création ensuite, puisque la seconde partie était consacrée aux lectures de poèmes écrits par le public sur le thème des équinoxes. De beaux poèmes qui ont permis à tout un chacun d'exprimer son amour pour la poésie, pour le plus grand plaisir du public.

« L'itinérance » pour finir. Titre du dernier CD de Marie-Andrée Balbastre, une chanteuse qui fait parler ses talents de poète par ses textes imaginés des paysages audois. Un répertoire à découvrir dans l'espace son de la Médiathèque.

Rencontres musicales à Gruissan

Stage instrumental de pratique collective

Organisé par le Conseil des Fêtes, ce stage s'adresse aux adultes pour tous instruments, du lundi 29 août au vendredi 2 septembre.

Animé par Jean-Michel Pelegrin et Sébastien Germain, artistes et professeurs au Conservatoire du Grand Narbonne, assistés par Fabrice Camus, professeur de l'Ecole de musique de Gruissan.

Conditions de participation

Participation aux frais : 150 €. L'hébergement et les repas (sortis du sac et pris sur place avec professeurs et artistes) restant à la charge des stagiaires.

Contact

Renseignements complémentaires et inscriptions (dans la limite des places disponibles) auprès de Josette Codorniou.

j.codorniou@gmail.com

06 63 77 99 14

www.conseildesfetes-gruissan.org



Avec la participation du Quatuor Molière, en résidence pendant la durée du stage, formation constituée de solistes issus de grands orchestres (Toulouse, Paris, Solistes d'Europe), tous les quatre actuellement en poste à l'Orchestre National de Montpellier.

Présentation publique du travail effectué pendant la semaine par les musiciens stagiaires, les professeurs et les artistes en résidence, le dernier jour du stage, le 2 septembre en soirée.

Une nuit du tourisme pour marquer le début de la saison...

À l'invitation de l'Office de Tourisme, les principaux acteurs du tourisme local avaient rendez-vous le jeudi 7 avril au Palais des Congrès. Didier Codorniou, président de l'Office de Tourisme, Daniel Reyne, vice-président et Jean-Claude Meric, directeur, ont rappelé que le tourisme doit sans cesse continuer à s'améliorer en matière de qualité d'accueil et de services. Un des seuls secteurs économiques qui échappe à la crise.

Une politique largement engagée par l'Office de Tourisme.

L'Office de Tourisme de Gruissan Labellisation Sud de France et Aude Pays Cathare

Depuis 2002, l'Office de Tourisme de Gruissan s'est engagé dans la démarche qualité et dans une professionnalisation de ses services auprès des clientèles touristiques.

Il s'est clairement positionné dans une stratégie de tourisme à finalité économique, associant l'ensemble des professionnels concernés pour une meilleure offre de produits et d'image.

Sous l'impulsion du président de l'Office de Tourisme, Didier Codorniou, les équipes se sont mobilisées pour obtenir l'ensemble des labels de Qualité existants afin d'être un intermédiaire incontournable auprès des acteurs touristiques de la Station.

Pour mener à bien cette mission, le Directeur Général de la Station, Jean-Claude Meric, a engagé une démarche volontariste en matière de qualité, véritable outil de management permettant de faire évoluer les pratiques de travail afin de faire progresser le personnel et améliorer le service rendu.

L'ensemble de ces efforts a abouti, à la classification 4 étoiles de l'Office de Tourisme de Gruissan. L'effort

a été poursuivi pour obtenir la Certification AFNOR NF Service et la labellisation Tourisme et 4 Handicap. Cette implication dans la démarche qualité s'est traduite par l'obtention du label Qualité France décerné par le Ministère du Tourisme en 2010.

Enfin, en ce Printemps 2011, l'Office de Tourisme a obtenu la reconnaissance par les marques Pays Cathare et Sud de France. Seuls 9 Offices de Tourisme sont labellisés Sud de France en Languedoc Roussillon.

Ces reconnaissances auront un impact sur l'image de la Station Gruissanaise et lui permettront de s'affirmer dans le paysage régional et national. De plus cet engagement exemplaire devrait entraîner dans son sillage les opérateurs touristiques locaux afin de faire de Gruissan une destination « Qualité » et par là même doper l'économie locale.

Cet objectif doit se positionner dans le cadre d'un développement durable du tourisme en harmonie avec l'adhésion des résidents et des décideurs locaux.



Qualité Sud de France veut marquer le territoire du Languedoc-Roussillon, région exceptionnelle de richesses naturelles, culturelles, de ses vins, de tous ses produits et de ses services.

L'objectif assigné à la marque est de créer de la valeur ajoutée et des emplois par le renforcement des stratégies commerciales des entreprises liées au développement du Tourisme, et de leur offrir le soutien d'une marque forte dans leurs approches commerciales.



La marque Aude Pays Cathare a la même ambition au niveau du département. En 2010, la région Languedoc-Roussillon et le département de l'Aude ont signé une convention qui permet à ces deux acteurs du tourisme de tendre vers un objectif unique : la qualité.





Ça roule avenue de Narbonne



Après plusieurs mois de travaux sur les réseaux et la réfection de la chaussée, la circulation a été ouverte le 15 avril sur l'avenue d'entrée de Gruissan village.

A cette occasion, les élus ont convié les riverains, les délégués de quartier du village, le Conseil Général, les maîtres d'œuvre et les entreprises qui ont réalisé les travaux, pour une visite de cette avenue rénovée avec en point d'orgue l'ouverture à la circulation.

Coup de zoom sur ce chantier majeur

Le Grand Narbonne Communauté d'Agglomération a procédé au remplacement du réseau des eaux usées, de la conduite de l'eau potable et de la conduite d'alimentation du Château d'eau. L'Agglo a également pris en charge la reprise de tous les branchements individuels.

La Commune a financé le traitement des trottoirs en béton imprimé, les travaux de remplacement du réseau pluvial en diamètre 300 par un réseau en 400 qui remonte jusqu'au nouveau giratoire, la signalisation avec mise en zone 30 ainsi que la pose du poteau incendie pour la sécurité des riverains et des usagers. La nouvelle avenue est accessible aux personnes handicapées. Le traitement de la voirie en enrobé a été financé par le Conseil Général de l'Aude.

Le rond point de l'entrée est aménagé avec un espace paysager mettant en valeur la tradition marine de Gruissan : mise en place d'une ancre de marine et d'un bétou dans un décor de galets bleus et de cailloux blancs. Ce giratoire dessert l'avenue de Narbonne, le bord de l'étang et l'entrée du parking du Moulin.

Il permet également de réduire la vitesse des véhicules sur l'avenue de Narbonne.

Fontcaude Maîtriser la prolifération du pin d'Alep



Le « planal » de Fontcaude a subi en 1984 et 2007 deux incendies importants qui ont favorisé sur le site la prolifération du pin d'Alep dont la germination a été accentuée.

Le problème est que le pin d'Alep « stérilise » les terres et empêche les autres plantes et arbres de se développer.

et la Société botanique une opération consistant à maîtriser l'expansion du pin d'Alep pour maintenir des « mosaïques » de milieux.

Les jeunes pousses de pins ont été coupées sur les zones de pelouses sèches et de massifs arbustifs permettant ainsi de pérenniser l'alternance de différents types de milieux.

Samedi 9 avril dernier, une cinquantaine de personnes bénévoles, munies de sécateurs et ciseaux à tailler, ont participé à cette opération sous les conseils de « la brigade verte et bleue » et d'un technicien de l'ONF.

Cette opération de « gestion environnementale » du milieu naturel fera l'objet d'un suivi botanique visant à mesurer les effets de l'opération mais aussi à envisager un entretien régulier de zones naturelles favorisant la biodiversité.

Or, la biodiversité de la faune et de la flore est indispensable au maintien de la richesse de l'environnement de ce site classé « Natura 2000 ».

Aussi, la Ville de Gruissan et le Conservatoire du littoral, propriétaire du lieu, ont organisé en partenariat avec l'ACCA, l'Office National des Forêts

Une politique environnementale de terrain PRÉSERVATION, PRÉVENTION ET VALORISATION

Tri sélectif et recyclage

Même si les Audois font partie des meilleurs élèves en matière de recyclage et de tri sélectif, de gros efforts sont encore à faire. Il faut rester mobilisés.

Le territoire de Gruissan est desservi par une soixantaine de points de recyclage, soit près de 200 colonnes de tri réparties sur l'ensemble des quartiers.

Voici un rappel utile des règles de tri.



LES EMBALLAGES

Les pots de yaourt, le polystyrène et les films plastiques ne sont pas recyclables.



JOURNAUX · MAGAZINES

Pas de film enveloppant les revues, articles d'hygiène, papiers souillés ou gras.



BOUTEILLES · BOCAUX

Pas de faïence, vaisselle, porcelaine, ampoules, néons, pots de fleurs

Utilisons composteurs et récupérateurs d'eau

Afin d'encourager les initiatives en faveur de la réduction des déchets, le Grand Narbonne met à disposition des particuliers des composteurs individuels et des récupérateurs d'eau de pluie.

Depuis le lancement de cette opération en 2006, les administrés de Gruissan se sont vus doter de nombreux composteurs et récupérateurs d'eau.

Disponibles pour la somme de 10€ pour un composteur et 20€ pour un récupérateur d'eau. Les dotations se font les lundis et vendredis matin de 9h à 12h, à l'ancienne Hélistation de Narbonne, 70, avenue du Général Leclerc.

Evolution des tonnages sur Gruissan

Les chiffres démontrent qu'il y a une baisse des tonnages et donc de la mobilisation pour le recyclage et le tri sélectif.

Il faut rester vigilant et rappeler qu'effectuer le tri sélectif est essentiel pour nous, les générations futures, c'est-à-dire nos enfants et la planète.

Soyons Eco-Gruissanais !

Emballages
2009 : 116
2010 : 105

Journaux /magazines
2009 : 200
2010 : 204

Verre
2009 : 423
2010 : 413

TOTAL
2009 : 739
2010 : 722

Quand Avril rime avec Jeunesse et Sports



Course Uscep

Un millier d'enfants a relevé le défi du « contrat temps » pour lequel ils s'étaient engagés. Dans cette course, le principe n'est pas de gagner, ni de franchir la ligne d'arrivée pour figurer sur un podium. Il s'agit de choisir une durée de course, quel que soit son âge et d'arriver à courir jusqu'à la fin du chrono. Peu importe la distance parcourue, peu importe la vitesse de course. L'essentiel est d'arriver à tenir l'objectif que l'on s'est fixé au départ.

Et c'est ce qui rend cette course sympathique pour tous les enfants, puisque la concurrence n'existe pas. Même ceux qui ont moins d'aptitudes pour cette discipline sportive peuvent y trouver du plaisir.

Encouragements, applaudissements, entraide... des valeurs sportives à l'honneur.

Jeux régionaux des Lycéens



170 lycéens et leurs enseignants étaient au rendez-vous sur le plateau du Rec d'Argent le jeudi 21 avril dernier.

Après une courte nuit de sommeil, les jeunes et courageux sportifs venus du Gard, de la Lozère, de l'Hérault et de l'Aude, qui avaient participé à une course d'orientation dans le secteur de l'INRA de Pech Rouge jusqu'à plus de minuit étaient à nouveau frais et dispos pour entamer la seconde journée de ces Jeux Régionaux des Lycées 2011, organisés, dans le cadre de l'Union Nationale du Sport Scolaire par leurs enseignants et moniteurs professionnels.

Au programme, escalade, tyrolienne, biathlon (course et tir à l'arc) et VTT, autant dire qu'il y en avait pour tous les goûts, et tous les niveaux.

Les épreuves se sont déroulées toute la journée et par équipe.

Les jeux se sont terminés le lendemain après une matinée d'activités beach-volley et balle au tambourin, d'un buffet dinatoire et de la remise des prix, en présence de Joël Abati, vice président de la commission des sports de la région Languedoc-Roussillon, au camping LVL des Ayguades.

Défi junior de Rame traditionnelle

Le 2^{ème} défi junior de rame traditionnelle s'est déroulé le 28 avril dernier. Ce défi était organisé par le CIAS du Sud Minervois en partenariat avec le club de Grusaren et la MJC de Gruissan.

40 jeunes du Bassin du Sud Minervois et de la MJC de Gruissan se sont élancés sur un parcours de 300 m aller/retour avec tour de bouée. Les jeunes ont souqué ferme pour réaliser le meilleur temps. 3 heures durant lesquelles ils se sont accrochés et ont donné le meilleur d'eux mêmes.

Un goûter a clôturé l'évènement avec remise des coupes aux gagnants.

La MJC et le CIAS remercient la Mairie de Gruissan, la Capitainerie, les services techniques, le club de Grusaren, les pompiers de Gruissan, le SDIS de Carcassonne, la MJC de Gruissan et les barreurs qui ont été sur l'eau toute la journée pour permettre aux jeunes de partager une aventure en équipe et dans l'effort !



« A travers ces rencontres sportives, Gruissan, enfants et jeunes se sont découvert une passion partagée pour des valeurs communes comme l'importance de l'éducation, le respect, la laïcité, l'humilité, le partage et le goût de l'effort désintéressé.

A l'heure où l'argent et l'individualisme dominant toujours plus notre société, il est vital de rappeler ces valeurs indispensables à toute vie harmonieuse en société. »

ROMAN ADULTE

L'art d'écosser les haricots

AUTEUR : Wieslaw Mysliwski

ÉDITEUR : Actes Sud, Arles, France

Le vieux gardien d'un village de vacances reçoit un jour la visite d'un inconnu qui souhaite lui acheter des haricots. Pendant qu'ils les écosser ensemble, le maître des lieux lui parle de sa vie. Simple ouvrier croupissant dans la grisaille de la campagne polonaise, son destin va être bouleversé lorsqu'il découvre, grâce à la musique, qu'un ailleurs existe. Au fil d'un récit lui-même porté par une grande musicalité, le vieil homme révèle les événements et les personnes qui, au cours du XX^{ème} siècle, l'ont façonné. Malgré les tragédies et les impasses historiques dont il fut le témoin, notre héros a su acquérir une délicate lucidité face au monde. Alternant humour, émotion et profondeur, son récit s'empare du lecteur dès la première ligne.

ALBUM JEUNESSE

Ni vu, ni connu

AUTEUR : Michaël Escoffier

ILLUSTRATION : Kris

ÉDITEUR : FRIMOUSSE

Lorsqu'il n'y a plus de papier, Léon est bien obligé de trouver autre chose pour s'essuyer. Et c'est là que les ennuis commencent...



Rencontres autour de la BD

Un week-end familial pour découvrir un monde de bulles

A tout seigneur tout honneur. Grzegorz Rosinski nous a fait la surprise d'accepter de présider le festival de la BD de Gruissan.

Une chance exceptionnelle pour notre ville, car cet immense artiste avait arrêté de faire des festivals. En 2010, il décidait, contre toute attente, de venir chez nous et de réaliser une affiche originale.

Ce rendez-vous à Gruissan lui a redonné le goût de la rencontre avec les lecteurs et a donné à notre festival ses lettres de noblesse.

Une affluence record, un public familial et satisfait, des auteurs chaleureux et ravis, des expositions de grande qualité et des animations pour les petits et les grands, voici le cocktail détonnant de deux journées placées sous le signe de la réussite.

Il faut remercier en premier lieu les dessinateurs qui ont totalisé ensemble plusieurs centaines de dédicaces pour leurs admirateurs. On citera entre autres, Philippe Francq pour son exposition « Largo Winch » à la Médiathèque du Grand Narbonne et Serge Carrere pour son exposition « Léo Loden » à Gruissan.

Ces grands artistes ont aussi collaboré à la réalisation de trois œuvres vendues aux enchères au profit de l'UNICEF, avec le gracieux concours de maître André Meyzen, commissaire priseur.

Ces deux journées ont aussi ravi les partenaires et en particulier la Caisse d'Épargne Languedoc-Roussillon qui s'implique fortement dans l'organisation, et Eric Mattei, président de l'association Bulle d'Oc, qui gère le « casting » des auteurs présents. Une collaboration fructueuse avec l'équipe de l'Office de Tourisme et le service culture qui permet de dynamiser ce rendez-vous des amateurs de BD.

Enfin, un public nombreux et enthousiaste, ce qui démontre que le pari de la qualité pour le plus grand nombre est possible grâce aux passions combinées de tous les partenaires. Ces derniers ont déjà de belles idées, mais cela est une autre histoire...



En savoir plus...
www.ville-gruissan.fr

SFJAZZ Collective

SFJAZZ Collective est un groupe pas comme les autres dans le jazz. Le groupe dispose d'une gamme d'évolution où chaque membre apporte un son, un style et une voix.

Ils se distinguent par la diversité des talents et par le fait que chaque membre est un instrumentiste célèbre, un remarquable compositeur et arrangeur, et la plupart sont parmi les saxophonistes les plus salués aujourd'hui.

Le collectif présente également une perspective globale de la musique avec des musiciens de Porto Rico (Zenón), Nouvelle-Zélande (Penman), Venezuela (Simon) et Israël (Cohen).

Comme l'indique la partie « Collective » du nom du groupe, ces artistes exceptionnels sont réunis à la poursuite d'un objectif plus général - à savoir, la célébration du jazz comme une forme d'art en constante évolution, jamais pertinente, résolument moderne.

CADA CÒP

La Jornada de l'Environa

Nòstra terra es bèla, viventa e plan generosa.

Mas l'òme la considera coma un jaç de ressorças que pòt aganir. Las selvas s'avalissan, los desèrts avànçan...

Nòstre ròtle d'umans es d'aimar la terra, de la respectar, de la sonhar. Lo 15 de mai, participem en nombre a la Jornada de l'Environa per li tornar un pauc d'aquel amor qu'èla nos porgis

La Journée de l'Environnement

Notre terre est belle, vivante et infiniment généreuse.

Mais l'homme la considère comme un gisement de ressources à épuiser. Les forêts disparaissent, les déserts avancent...

Notre rôle d'humains est d'aimer la terre, de la respecter, de la soigner. Le 15 mai participons nombreux à la Journée de l'Environnement pour lui rendre un peu de l'amour qu'elle nous prodigue.



BD de Gruissan tome 2 « L'anneau de sang »

Présentée en avant première lors des Rencontres, la bande dessinée sur Gruissan, éditée avec le soutien de la Ville de Gruissan, a connu un vif succès auprès des amateurs d'histoire médiévale et locale.

Max Josserand a dédicacé un grand nombre d'albums sur un stand décoré aux couleurs des futures Médiévales, les 16, 17 et 18 septembre prochains.

Vous pouvez acquérir le tome 2 « L'anneau de sang » auprès des :

Les Amis du Château
Tél. 04 68 49 64 10 / 06 08 35 27 15
Email : amis.chateau@orange.fr

www.medievales-gruissan.com



Expositions

A la « Gruissanais »

- Du 13 au 19 mai
Michèle Guillotin, ses œuvres respirent le soleil et se fondent parfaitement dans une ambiance exotique.
- Du 20 au 26 mai
Simone Bénichou et Félix Vincent, peintres professionnels diplômés des Beaux-Arts.
- Du 27 mai au 2 juin
Julien Jaumard et Yves Frapech, travail sur papier composé d'encre, aquarelle et gouache.
- Du 3 au 9 juin
Corinne Sartori, peintures à l'huile et aquarelles de paysages figuratifs accompagnées de quelques œuvres contemporaines.
- Du 17 au 23 juin
Christiane Port, mosaïste, confectionne des miroirs, modèles insolites et inédits.

A la Mairie

- Du 13 au 26 mai
Exposition hommage à « Frank Chludinski »
Un artiste amoureux des paysages à découvrir à travers 5 thématiques de tableaux Gruissan, La Clape, Les Amandiers, Les Palmiers, Narbonne et 3 portraits.
Vernissage le vendredi 13 mai à 18h – Hall de la Mairie.
- Du 30 mai au 10 juin
Exposition « Rétrospective 2010 »
Conseil Municipal des Enfants
Vernissage le 1^{er} juin à 17h
- Du 13 au 17 juin
Exposition « Concours visuel Festéjades 2011 »

Poulet de Gruissan

Nuances - Formes - Langage

Jusqu'au 12 juin du mardi au dimanche

De 15h à 19h - Phare Sud

L'association située à l'espace d'arts contemporains vous invite à la découverte de Christiane Maurino, Sabine Louriac, 100 A, Giannina Cumerlato, Pierre Andreu, Daniel Ferrer.

Vernissage le samedi 14 mai à 18h30 - Gratuit

A l'Espace socioculturel

Vivre à Gruissan

Du 2 au 4 juin - Journée

Expo annuelle de l'association qui présente les travaux des divers ateliers

Aux Chalets

Club Hotchkiss Grand Sud

«Expo de Voitures Anciennes»

4 juin - 16h à 19h - Rangée 8

« Richesse de l'immigration et de la diversité »

13 mai 20h30 Palais des Congrès

La Maison des Potes vous propose une soirée avec projection du film de Tony Gatlif « Liberté » suivie d'un débat animé par un professeur de l'Université de Perpignan.

Gruis'sang

- 13 mai de 15h à 18h30 - Palais des Congrès
 - 15 et 16 juin - 14h à 20h - Palais des Congrès
- Collecte de sang

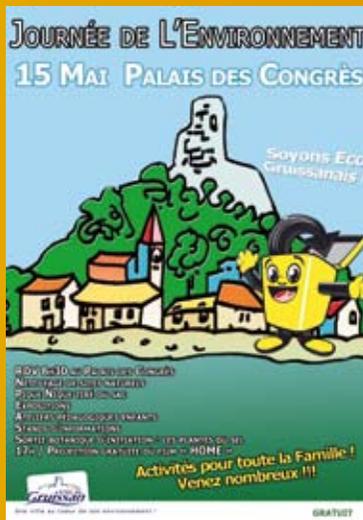
Kermesse « Les Mirguettes »

15 mai - journée - Crèche de Gruissan

Bourse aux jouets et matériel de puériculture. Animations et jeux.

Journée de l'Environnement

15 mai - Palais des Congrès



PROGRAMME

- A partir de 8h30 : Nettoyage de sites naturels
« La chasse à la cartouche » avec l'ACCA.
- 12h30 : Présentation des ateliers, stands associatifs et d'informations, vernissage des différentes expositions. Apéritif convivial offert et pique nique tiré du sac. Braseros à disposition.
- 14h30 : Ateliers pédagogiques pour les enfants
La LPO : Jeux sur la connaissance et reconnaissance des oiseaux
La MJC : Atelier de fabrication de nichoirs à oiseaux
PNR : Atelier sur la fabrication de papier recyclé
Expositions des enfants de l'école, de l'école des arts plastique du Grand Narbonne, de la Société Botanique, du CCFF ...
- 15h
Sortie « initiation à la Botanique » sur les plantes du Sel
CCFF : initiation aux activités du CCFF, sensibilisation au risque incendie, les forêts.
- 17h Projection gratuite du film « Home » suivie d'un débat animé par le Conseil des Jeunes.

AGENDA SPORT

Gruissan Football Club MJC

Stade de Mateille – 15h

Division honneur régionale

22 mai : Gruissan FC / Paulhan Es

Tournoi Jeunes du GFC

Les 3 et 4 juin Stade de Mateille

Pétanque Club Gruissanais

Boulodrome Municipal

Concours 55 ans et plus à 14h30

Prochains tours : 16 et 23 mai. Finale : 30 mai.

Tennis Club Gruissan

Pech Maynaud

18 mai de 10h30 à 18h : Fête du Mini Tennis

Course Pédestre « La Saline »

21 mai au Palais des Congrès

Challenge de la Clape de Rugby

28 mai – journée – Stade de Mateille

Passes, touches, mêlées, essais, placages, les écoles de rugby de la Clape vous promettent du spectacle sportif.

Cercle Nautique Barberousse

- Du 2 au 5 juin : section voile sortie « ascension »
- 18 juin : section voile régata « Challenge Barberousse »

Défi Wind

Du 2 au 5 juin – Plage des Chalets

Gruissan Yacht Club

2 au 5 juin: croisière à Llança et trophée du Cap Creus

11 et 12 juin : Coupe de la Ville de Gruissan et 100 Milles du Golf du Lion

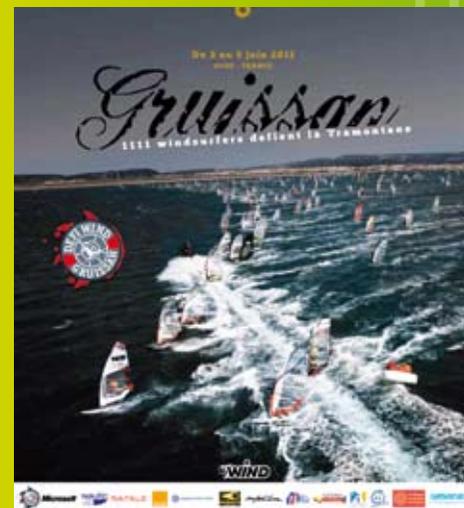
Championnat de France de Jeu Provençal en triplettes

Du 17 au 19 juin – Plage des Chalets

Tournoi International Vétérans Foot

Olympique de Mateille

18 juin – Journée Stade de Mateille



Ateliers Enfant à la Médiathèque

- « Autour du conte »
18 mai – 14h30 à 16h30
- « Autour de la musique »
15 juin - 14h30 à 16h30
Gratuit



« Lit Pourpre » de Patrice Marty Dédicace

20 mai – 18h – Médiathèque

Ce jeune auteur Gruissanais connaît un franc succès à la sortie de ce premier livre.

Un livre plein d'émotions qu'il vous invite à venir découvrir

Fête de la CGT Saint Obre

22 mai – Journée – Domaine de St Obre

Une journée pleine d'animations pour toute la famille.

Ciné Club MJC

23 mai – Palais des Congrès

Au programme

18h30 : Yoyo

21h : Rupture (court métrage)

21h15 : L'illusionniste

« Le Grand Jaurès »



**Spectacle Historique
Vivant**

26 mai - 21h

Palais des Congrès

Ce spectacle s'inscrit dans un véritable esprit d'éducation populaire. Il est à la fois didactique, pédagogique, vivant, ludique et accessible aux enfants. Faire vivre Jaurès et les protagonistes

de l'époque. Spectacle gratuit.

Invitation à retirer à l'accueil de la Mairie ou de l'Office de Tourisme avant le 25 mai midi. Dans la limite des places disponibles.

Théâtre d'Oéfi

28 mai – 21h – Palais des Congrès

Conseil des Fêtes

28 mai – 21h30 – Salins

4 juin – 21h30 – Château de Gruissan

Itinéraire Culturel

Le Conseil des Fêtes présentera, une fois par mois des spectacles vivants de qualité, scénarisés, liés au lieu, à sa géographie, sa flore, son histoire, aux

Vides Greniers

• Vide Chalet

Association l'Attitude 37°2

29 mai – Journée – Plage des Chalets

• Vide Grenier

Association Gruissan dans le Vent

2 juin – Journée – Village

• Vide Grenier des « pompiers »

5 juin – Journée – Caserne des pompiers

Congrès National des Crématistes

Du 2 au 5 juin – Palais des Congrès



Total Festum

PROGRAMME

Société Botanique

- 4 juin - 14h - devant l'Office de Tourisme
Sortie botanique en occitan. Durée 2h30, mettre de bonnes chaussures de marche.
- 6 juin - 18h30 - Palais des Congrès
Conférence Occitanie et Ciné Club
- 7 juin - 20h30 - Halle aux Sports
Initiation à la danse occitane
- 17 juin - 17h - Place Gibert
Kermesse des écoles et baléti
- 23 juin - 19h - Place du Moulin
Fête de la Saint-Jean

Patrimoine Militaire Gruissanais

**Commémoration du Débarquement
en Normandie**

6 juin – Site de Graniès

Cercle d'Etudes Citoyennes

• 9 juin – 17h30 – Espace socioculturel
Conférence de G Gaudin « Le Tango »

• 19 mai - 9h30 - Office de Tourisme

Promenade dans la Clape, pique-nique et visite de Notre Dame des Auzils.

Festjades « Terre et Mer »

Du 10 au 12 juin – Soirée – Village

Pendant 3 soirées, les rues de la circulade Gruissanaise vont vibrer au son de nombreux groupes, batucadas, bandas. Au programme de vos scènes du week-end retrouvez, «Les Souffleurs de verre», «DJ Balpores», «Biscampas», «Fatras», «Les Landa's», «Escapado», «Percubaba», «Jamad'Oc» et «la Ruda». Pour que la fête soit complète, les associations gruisanaises vous régaleront de leurs spécialités dans des bodégas à l'ambiance surchauffée.

Ciné Club MJC

13 juin – 20h – Palais des Congrès

Salon Couleurs et Méditerranée

Du 14 au 22 juin – Journée – Phare Sud

Ce salon est l'occasion pour de nombreux artistes de se révéler.

Nul doute qu'au sein de Phare Sud la plateforme tournante des expos la découverte de nouveaux artistes sera au rendez-vous.



Repas de Quartier

Port – Pech des Moulins et Mateille :

le 21 juin au cadran solaire à partir de 19h30

Pech Maynaud :

le 25 juin rue des cailles à partir de 12h

Village :

le 9 juillet place Gibert à partir de 19h

Ayguades :

le 3 septembre au boulodrome à partir de 12h